

**CIRCOSCRIZIONE 3 ^**  
**San Paolo - Cenisia - Pozzo**  
**Strada - Cit Turin -**  
**Borgata Lesna**



**CITTA' DI TORINO**

**DELCI3 16 / 2023**

**19/04/2023**

**DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE n. 3 ^ - San Paolo - Cenisia - Pozzo**  
**Strada - Cit Turin - Borgata Lesna**

Convocato il Consiglio circoscrizionale nelle prescritte forme sono intervenuti: oltre alla Presidente TROISE Francesca, le Consigliere ed i Consiglieri:

AGLIERI RINELLA Francesco	DANTE Francesco	NOTO Giuseppe
AGNINO Cosimo	DI GESU Alessandro Basilio	PILLONI Alberto
BALLONE Katia	DI MISCIO Massimo	TITLI Marco
BOLOGNESI Stefano	GARETTO Sara	VADALA' Anna
BUSCONI Emanuele	GIOVE Giuseppe Antonio	VIOLI Francesco
CALIFANO Marianna	LOFFREDO Loredana	
CAPRI' Antonio	LONGHIN Matteo	
CHIASSA Federico	MOTZO Sabina	

In totale, con il Presidente, n. 22 presenti.

Risultano assenti i Consiglieri e le Consigliere: NOTARO Claudio - SCANAVINO Davide Mario Carlo - VENESIA Patrizia

Con la partecipazione del Segretario TURIANO Angelo

#### SEDUTA PUBBLICA

**OGGETTO: C.3 - GESTIONE CONDIVISA DELL'AREA PEDONALE COMPRESA TRA VIA COAZZE - VIA CIALDINI - VIA ALMESE PROPOSTA DALL'ASSOCIAZIONE PIAZZETTAVERDE. APPROVAZIONE FASE DI CO-PROGETTAZIONE NELL'AMBITO DEL REG. 391 PER IL GOVERNO DEI BENI COMUNI URBANI NELLA CITTA' DI TORINO.**

La Presidente Francesca TROISE, di concerto con il Coordinatore della II Commissione Marco TITLI, della V Commissione Emanuele BUSCONI e della VI Commissione Katia BALLONE, riferisce:

La Città di Torino con deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 2019-01609/070 del 2 dicembre 2019, esecutiva dal 16 dicembre 2019, ha approvato il Regolamento n. 391 concernente la collaborazione tra cittadini e l'Amministrazione per il governo dei beni comuni urbani, in vigore dal 16 gennaio 2020.

Con il Regolamento n. 391 la Città di Torino si è voluta dotare di uno strumento atto a definire le regole di identificazione, auto-governo e governo condiviso dei beni comuni, in attuazione a quanto sancito dalla Costituzione.

I principi a cui il Regolamento si ispira sono la fiducia e la buona fede, la pubblicità e la trasparenza, l'inclusione e l'accesso, le pari opportunità, il rispetto della dignità e il contrasto delle discriminazioni, la sostenibilità e la rigenerazione ecologica, la proporzionalità, l'adeguatezza e la differenziazione, l'informalità, l'autonomia civica, la territorialità, la non surrogazione, la formazione e la consapevolezza.

Il negozio civico attraverso il quale la Città e i soggetti civici interessati definiscono il programma di cura e gestione del bene è il Patto di Collaborazione, che rappresenta il punto di arrivo della procedura che l'Amministrazione intende adottare e che è normata dagli artt. 11, 12 e 13 del Regolamento n. 391.

L'art. 12, in merito alla procedura, prevede che siano direttamente i soggetti civici a poter presentare delle proposte di governo condiviso di beni che riconoscono come comuni, disponendo nel contempo l'iter procedurale e i passaggi politici e tecnici necessari per definire il Patto di Collaborazione, ovvero l'accordo stipulato tra l'Amministrazione e il soggetto privato.

Tutte le proposte formulate dai soggetti civici o su istanza della Pubblica Amministrazione sono valutate dal Tavolo Tecnico Beni Comuni, come previsto dall'art. 10 del suddetto Regolamento.

Nel rispetto e in armonia con l'art. 12 - Iniziativa diretta dei soggetti civici - si colloca la proposta presentata dall'Associazione PIAZZETTAVERDE in data 20 gennaio 2023, con nota prot. n. 179 (All. n. 2), già pervenuta al Servizio Beni Comuni della Città di Torino in data 4 novembre 2022, finalizzata alla cura e gestione comune dell'area pubblica pedonale compresa tra Via Coazze, Via Cialdini e Via Almese, sita nel territorio della Circoscrizione 3, previa sottoscrizione di apposito Patto di Collaborazione, ai sensi del suddetto Regolamento.

La suddetta proposta è stata valutata positivamente dal Tavolo Tecnico Beni Comuni nella seduta del 16 novembre 2022 e assegnata, come collaborazione non ordinaria, alla competenza della Circoscrizione 3.

L'Associazione PIAZZETTAVERDE svolge attività solidaristiche e di utilità sociale per la salvaguardia e il miglioramento delle condizioni dell'ambiente urbano e l'utilizzazione accorta e razionale delle risorse naturali; nasce, inoltre, per favorire l'aggregazione, promuovere il coinvolgimento della cittadinanza nella cura degli spazi comuni e migliorare così la qualità della vita delle e degli abitanti del quartiere Cit Turin.

La proposta presentata rientra pienamente nei predetti ambiti e nasce dalla volontà e dall'interesse di cittadine/i del quartiere coinvolti in gruppi di aggregazione, quali il GRUPPO PARROCCHIA VERDE e l'Associazione PIAZZETTAVERDE, con l'intento di riqualificare, prendersi cura e rendere fruibile alla cittadinanza l'area in oggetto, includendo nella proposta il tratto di strada della Via Coazze, attualmente sottoposto a test di pedonalizzazione, nel caso in cui, al termine della sperimentazione, la chiusura al traffico divenisse definitiva.

L'obiettivo dell'associazione proponente è pertanto quello di rendere più piacevole e vivibile il suddetto spazio facendone punto di aggregazione per la comunità.

Grazie anche alla collaborazione di professionisti ed esperti, attivi all'interno dell'associazione, vengono proposti interventi di abbellimento dell'area, realizzati attraverso piantumazioni e al

posizionamento di fioriere, prevedendo attività finalizzate alla manutenzione e alla pulizia, nonché iniziative volte al recupero di arredi abbandonati al fine di trasformarli in strutture utili alla cittadinanza.

L'associazione ritiene altresì importante attivarsi affinché l'area possa divenire luogo dove potersi incontrare e condividere, all'aperto, esperienze e iniziative di varia natura.

Destinatari della proposta sono pertanto tutte le cittadine e i cittadini della zona, senza limitazioni di età o provenienza, dai bambini agli anziani, alle persone migranti o di origine straniera divenute numerose nel territorio interessato.

Tanto premesso, condividendo pienamente gli obiettivi e le azioni esposti nella proposta presentata, con il presente atto si intende dare avvio alla fase di co-progettazione per il governo condiviso dell'area in oggetto, dando atto che tale fase non costituisce, di per sé, garanzia di realizzabilità della proposta presentata e che nel corso dell'attività di co-progettazione questa potrà subire variazioni o non avere seguito.

Terminata positivamente la fase di co-progettazione, che vedrà la partecipazione dell'Associazione PIAZZETTAVERDE, della Circoscrizione 3 e dei referenti del Tavolo Tecnico Beni Comuni della Città, si procederà con l'approvazione e la sottoscrizione del Patto di Collaborazione che consentirà al soggetto proponente di partecipare al governo condiviso dell'area pubblica pedonale localizzata nella Circoscrizione 3, tra le vie Coazze - Cialdini - Almese.

Tutti gli interventi di natura tecnica, sia nella fase di co-progettazione sia, successivamente, nella fase di realizzazione, dovranno essere concordati con gli Uffici competenti della Circoscrizione 3 nel rispetto delle norme sulla sicurezza.

Le Parti si impegnano ad operare in base ad uno spirito di leale collaborazione per la migliore realizzazione del progetto, conformando la propria attività ai principi della fiducia reciproca, pubblicità, trasparenza, responsabilità, inclusività e apertura, pari opportunità e contrasto alle discriminazioni e agli altri principi ispiratori propri del Regolamento.

Si attesta di aver acquisito agli atti dichiarazione ai sensi dell'art. 1, comma 9, lettera e), della Legge 190/2012, conservata agli atti del servizio e allegata (All. n. 3).

Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di Valutazione dell'Impatto Economico come risulta dal documento allegato (All. n. 1).

La proposta è stata illustrata e discussa nel corso della seduta di Commissione di Lavoro Permanente congiunta II, V e VI del 27 febbraio 2023.

Tutto ciò premesso,

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

Visto il Testo Unico delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs.18/08/2000 n.267 e s.m.i.

Visto lo Statuto della Città approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale n.mecc.2010/08431/0002 del 07/02/2011 e s.m.i.

Visto il Regolamento del Decentramento n. 374, approvato con deliberazione del Consiglio Comunale in data 17 dicembre 2015 (mecc. 2015 02280/094), esecutiva dal 1 gennaio 2016, il quale, fra l'altro, all'art. 42 commi 1 e 2, dispone in merito alle "competenze proprie" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto e s.m.i.;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del Nuovo Testo Unico approvato con D.Lgs 18/8/2000 n. 267 e art.1 del succitato Regolamento del Decentramento sono:

- favorevole sulla regolarità tecnica;
- favorevole sulla regolarità contabile;

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate,

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

1. di approvare, per le motivazioni espresse in narrativa che qui interamente si richiamano, ai sensi di quanto previsto all'art. 12 del Regolamento n. 391 della Città di Torino, "Regolamento per il governo dei beni comuni urbani nella Città di Torino", l'avvio della fase di co-progettazione per la realizzazione della proposta progettuale (All. n. 2) presentata dal soggetto civico Associazione PIAZZETTAVERDE per la cura, la manutenzione e l'animazione socio/culturale dell'area pubblica pedonale compresa tra Via Coazze, Via Cialdini e Via Almese, situata nel territorio della Circoscrizione 3;
2. di demandare, conclusa positivamente la fase di co-progettazione, a successivo provvedimento deliberativo l'approvazione dello schema del Patto di Collaborazione da parte del Consiglio Circoscrizionale;
3. di dare atto che è stata acquisita apposita dichiarazione ai sensi dell'art. 1, comma 9, lettera e), Legge 190/2012, conservata agli atti del servizio e allegata (All. n. 3);
4. di dare atto che il presente provvedimento non comporta oneri di utenza ed è conforme alle disposizioni in materia di Valutazione dell'Impatto Economico come risulta dal documento allegato (All. n. 1).

La Presidente del Consiglio di Circoscrizione pone in votazione per appello nominale il presente provvedimento.

Accertato e proclamato il seguente esito:

Presenti 22

Astenuti 5 (Bolognesi, Chiassa, Di Miscio, Longhin, Violi)

Votanti 17

Voti Favorevoli 16 (Aglieri Rinella, Agnino, Ballone, Busconi, Califano, Capri, Dante, Di Gesu, Garetto, Giove, Loffredo, Motzo, Noto, Pilloni, Titli, Troise)

Voti Contrari 1 (Vadalà)

#### DELIBERA

di approvare i punti 1, 2, 3 e 4 di cui sopra che qui si richiamano integralmente.

Il Consiglio di Circoscrizione, con distinta votazione palese Presenti 22 Astenuti 5: Bolognesi, Chiassa, Di Miscio, Longhin, Violi, Votanti 17, Voti favorevoli 16: Aglieri Rinella, Agnino, Ballone, Busconi, Califano, Capri, Dante, Di Gesu, Garetto, Giove, Loffredo, Motzo, Noto, Pilloni, Titli, Troise, Voti Contrari 1: Vadalà, dichiara, vista l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, IV Comma del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.lgs. 18 agosto 2000 n. 267.

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica.

IL DIRIGENTE  
Angelo Turiano

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile.

LA DIRIGENTE FINANZIARIA  
Patrizia Rossini

---

LA PRESIDENTE  
Firmato digitalmente  
Francesca Troise

IL SEGRETARIO  
Firmato elettronicamente  
Angelo Turiano

Si dichiara che sono parte integrante del presente provvedimento gli allegati riportati a seguire <sup>1</sup>, archiviati come file separati dal testo del provvedimento sopra riportato:

1. DELCI3-16-2023-All\_1-ALL1-VIE\_(co-progettazione\_Patto\_PIAZZETTAVERDE).pdf
2. DELCI3-16-2023-All\_2-ALL2-Proposta\_PIAZZETTAVERDE.pdf
3. DELCI3-16-2023-All\_3-dichiarazione\_L.\_190-2012\_(PIAZZETTAVERDE)\_2023.pdf



---

<sup>1</sup> L'impronta degli allegati rappresentata nel timbro digitale QRCode in elenco è quella dei file pre-esistenti alla firma digitale con cui è stato adottato il provvedimento